



امارن! فيق جابتن اكام اسلام فراق نيدق برتكوغجواب كاتس سبارغ فمبين ايات سلاءين دري كاندوغن خطبه يغ دكلواركن.

## "صبر مهادفي اوجين"

18 ربيع الثاني 1442 / 4 ديسمبر 2020

الْحَمْدُ لِلَّهِ<sup>1</sup> الْقَائِلِ:

وَلَنَبْلُوَنَّكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ<sup>2</sup> وَبَشِيرِ  
الصَّابِرِينَ<sup>3</sup>

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.  
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ<sup>3</sup> وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَالتَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ  
الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، يَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ<sup>4</sup> أَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

سيدغ جمعة يغ درحمي الله،

ماريله سام ۲ كيت تيغكتكن كتقوان كقد الله ﷺ، يعني دغن استقامة ملقساناكن  
قرينتش، دان برجاهده منيغكلكن لارغش. موده-مودهن كيت منداقت رحمة دان كبركتن  
هيدوف ددنيا، دان لبيه ۲ لاني داخيرة كلق. منبر قد هاري اين اكن ممبيچاراكن خطبه  
يغ برتاجوق، "صبر مهادفي اوجين".

سيدغ جماعه يغ درحمي الله،

صبر دري سودوت بهاس برارتي مناهن دان منچكه ديرري. ماناكاللا دري سودوت  
اصطلاح قوللا، صبر برارتي مهادفي كاداءن سوسه دغن فراساءن رضا، إختيار دان  
قيرهن ديرري. صبر مروفاكن اخلاق ترفوجي يغ قاليج اوتام. القرءان سنديري مبيوت  
قركاتان صبر سبابق همشير 90 كالي. انتاراش فرمان الله دالم سورة البقرة ايات 45:

<sup>1</sup> موجي الله

<sup>2</sup> ايات القرءان

<sup>3</sup> صلوات كاتس نبي محمد ﷺ

<sup>4</sup> فسن تقوى

وَأَسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ ...

مقصودن: دان مينتاله فرتولوغن (كفد الله) دغن جالن صبر دان منديرىكن سميبيغ...

قوم مسلمين يغ درحمي الله،

ماءنسي اداله چيفتاءن الله يغ سلالو دببنكن دغن اوجين دان چوباءن. دالم منمقوه رنجاو كهيدوقن، بكن ترباءيق يغ فولو كيت ميليكي اداله صفة صبر. اورغ يغ برصبر اكن برشكور دغن سكاللا برلاكو. اورغ يغ برصبر سنتياس رضا دغن كنتتوان الله. دان اورغ يغ برصبر جوک يقين بهاوا ستياف فركارا يغ برلاكو، اد حكمه دسباليقن.

سيكف صبر برلاكو دالم تيك كاداءن. فرتام، صبر دالم مثرجاكن عبادة دان كطاعتن. كدوا: صبر دالم متهادفي مصيبة دان اوجين. دان كتيك: صبر دالم مناهن ديرى درقد مثرجاكن فربواتن كجي دان معصية.

سيدغ جمعة يغ درحمي الله،

بايق دليل ددالم القرءان دان حديث مغمائي كاوتامان صفة صبر. انتاراث:

فرتام: الله موجي اورغ ۲ يغ صبر. فرمان الله دالم سورة البقرة ايات 177:

...وَالصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ وَالضَّرَّاءِ وَحِينَ الْبَأْسِ أُولَئِكَ الَّذِينَ صَدَقُوا وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ﴿١٧٧﴾  
مقصودن: دان كتاهن اورغ ۲ يغ صبر دماس كسمقيتن دان دماس كساكيتن دان جوک سماس برتمفور دميدن ففرغن. (اورغ ۲ يغ بكيكو صفتن)، مك ايتوله اورغ ۲ يغ بنر (برايمان دان مثرجاكن كبايقن) دان مريك ايتوله جوک اورغ ۲ يغ برتقوى.

كدوا: كصبرن داقت متهافوسكن دوسا ۲. سبدا رسول الله ﷺ:

مَا يُصِيبُ الْمُسْلِمَ مِنْ نَصَبٍ وَلَا وَصَبٍ وَلَا هَمٍّ وَلَا حُزْنٍ وَلَا أَذًى وَلَا غَمٍّ حَتَّى الشُّوْكَةِ يُشَاكُّهَا إِلَّا كَفَّرَ اللَّهُ بِهَا مِنْ خَطَايَاهُ



مقصودن: تيدقله ساورغ مسلم يڭ دتيمقا سواتو قپايت دان كلتيهن، ككوسرن دان كسديهن، كڭكوان دان ككوسهن، بهكن دوري يڭ ملوكايش، ملاينكن الله ﷻ اكن مڭهاقوس كسالهن-كسالهن. (صحيح البخاري: 5641)

**كتيك:** كصبرن داقت منبهكن فهالا كبايقن قد ديري سساورغ. سبدا نبي ﷺ:  
مَا مِنْ مُسْلِمٍ تُصِيبُهُ مُصِيبَةٌ، فَيَقُولُ مَا أَمَرَهُ اللَّهُ: **إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ**، **اللَّهُمَّ اؤْجِرْنِي فِي مُصِيبَتِي وَأَخْلِفْ لِي خَيْرًا مِنْهَا. إِلَّا أَخْلَفَ اللَّهُ لَهُ خَيْرًا مِنْهَا.**

مقصودن: مان ۲ مسلم يڭ دتيمقا مصيبة، لالو مڭوچقكن اف يڭ دفرينته اوليه الله (ياءيت) **إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ**. يا الله، بريله اكو كنجرن درقد مصيبة كو اين، دان بريله كتي كقداكو دغن يڭ لبيه بايق درقدن. نسچاي الله اكن مڭكنتيكن دغن يڭ لبيه بايق درقدن. (صحيح مسلم: 918)

### قوم مسلمين يڭ درحمتي الله،

نكارا كيت ماسيه برجواغ ملاون وابق كوويد-19. قلباڭاي اوسها تله دجالنكن، بايق اوليه فيق قمرينته منروسي كمنترين كصيحتن، ماهوقون اورغ راماي ملالوئي قرتوبوهن عمل دان بادن ۲ كبايقن. بارو ۲ اين جوڭ، سهاڭين نكري تله دتيمقا هوجن لت سهيڭك مڭعاقتكن بنجير دان تانه رونتوه. كيت جوڭ امت برسيمقاتي، مندغر كلوهن ساودارا ۲ كيت ددالم زون (zon) ميره، يڭ ترهالغ درقد منوناين صلاة برجماعه دان صلاة جمعة دمسجد. سموا مصيبة اين، امت منونتوت كيت اكر لبيه برصبر دغن ستياف اوجين الله ﷻ. قاتوهيله SOP، دان بوداياكن قڭعملن نورما بهارو.

سبلوم مڭاخيري خطبه، منبر مپرو قارا جماعه اكر تروس برصبر دان يقينله، بهاوا ستياف يڭ برلاكو قستي اد حكمهن. بركة كصبرن دان كطاعتن كيت سموا، اِنْ شَاءَ اللَّهُ اكن دبالس دغن كنجرن يڭ بسر دسيبي الله كلق. فرمان الله دالم القرءان:

فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ۝ إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ۝ فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ۝ وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْغَب ۝<sup>٨</sup>  
مقصودن: اوليه ايت، مك (تنفكنله كفرچايان مو) بهاوا سسوغكوهن تياف ٢ كسورن  
دسرتاي كمودهن، (سكالي لائي دتسكن)، بهاوا تياف ٢ كسورن دسرتاي دغن  
كمودهن. كمودين اقبايلا اغكاو تله سلساي (درقد ساتو عمل صالح)، مك برسوغكوهله  
اغكاو براوسها (مثرجاكن عمل صالح يغ لابين قولاً)، دان كقد توهنو سهاج هندقله  
اغكاو موهون (اف ٢ يغ اغكاو ايغيني). (سورة الشرح ايات 5 هيغك 8)

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ  
مَنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ  
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ  
إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

### خطبه كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ<sup>٥</sup> حَمْدًا كَثِيرًا كَمَا أَمَرَ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ  
سَيِّدَنَا وَنَبِيَّنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى  
آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ<sup>٦</sup> وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ.

### قوم مسلمين يغ درحمتي الله،

منبر مپرو قارا جماعه اكر تتف تكوه برفكغ كقد عقيدة إسلامية، برترسكن اهل  
السنة والجماعة، يغ منجادي واريث رسول الله ﷺ، قارا صحابت دان تابعين، هيغك  
كقد كيت هاري اين. جاكاله هوبوغن كيت دغن الله دان سسام ماءنسي. معموركنله  
رومه ٢ الله دغن إستقامة ملاكوكن عبادة، تراوتامان صلاة فرض برجماعه. سبدا نبي ﷺ:

صَلَاةُ الْجَمَاعَةِ تَفْضُلُ صَلَاةِ الْفَدِّ بِسَبْعٍ وَعِشْرِينَ دَرَجَةً (رواه البخاري)

<sup>٥</sup> موجي الله

<sup>٦</sup> صلوات كاتس نبي محمد ﷺ

<sup>٧</sup> فسن تقوى



مقصودن: صلاة برجماعه مليهبي صلاة سچارا برسنديرين سبايق 27 درجت.

منبر جوک برقسن اکر قارا جماعه تروس برصبر ممتوهي SOP یغ تله دتتکن. حاضیره کمسجد دالم کاداعن بروضوء، دواجبکن ممباوا سجاده سندیری، دان ممکایي قلیتوف موک. ماری له کیت سام ۲ بروسفادا، اکر مسجد ۲ کیت تیدق منجادی کلوستر (kluster) بارو، یغ اکن مٹکاکلکن اوسها ممبندوغ فنولرن وابق کوفید-19.

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا<sup>8</sup>  
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.  
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ<sup>9</sup> وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِهِمْ وَأَلْفَ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ وَاجْعَلْ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَالْحِكْمَةَ وَتَبَتُّهُمْ عَلَى مِلَّةِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ.  
اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ، وَالْوَبَاءَ، خُصُوصًا وَيْرُوسَ الْكُورُونَا، وَالْغَلَاءَ، وَالْمِحْنَ، وَالْفِتْنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَّنَ، عَن بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً، وَعَن سَائِرِ بُلْدَانِ عَامَّةً، يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.  
اللَّهُمَّ أَصْلِحْ سُلْطَانَنَا السُّلْطَانَ تَزْرِيْنَ مُعْزُ الدِّينِ شَاهِ ابْنِ الْمَرْحُومِ سُلْطَانَ أَرْزَنْ مُجِبُّ الدِّينِ شَاهِ الْمَغْفُورِ لَهُ، وَتَوَائِكُو زَارَا سَالِيمٍ، كَمَا نَسَأَلُكَ أَنْ تُصْلِحَ أَيْمَتَنَا وَوَلَاةَ أُمُورِنَا، وَاجْعَلْ وَلايْتَنَا فِيمَنْ خَافَكَ وَاتَّقَاكَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ. فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُواهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.

<sup>8</sup> آيات القرآن

<sup>9</sup> دعاء اوتنوق قوم مسلمين